ORDINANCE NO. 11 OF 1957. MONEYLENDERS ORDINANCE, 1957.

I assent.

F. D. JAKEWAY,

Officer Administering the Government.

21st May, 1957.

Arrangement of Sections.

- Short Title. 1.
- Interpretation.
- Licences to be taken out by moneylenders. 3.
- Certificate required for grant of moneylender's licence. 4.
- Making of rules with respect to procedure on applica-5. tion for a certificate.
- 6.
- Refusal to grant a certificate. Licences and certificates void unless granted in accord-7. ance with the Ordinance.
- Suspension and cancellation of certificates. 8.
- Transfer of business to other premises. 9.
- Forgery of certificates. 10.
- Form of moneylender's contract. 11.
- 12. Interest to be charged.

Section.

- 13. Prohibition of compound interest.
- 14. Method of calculating interest when not expressed in terms of a rate.
- 15. Prohibition of charge of expenses on loans by money-lenders.
- 16. Employment of agents or canvassers by moneylender prohibited.
- 17. Moneylenders to give receipts, endorse date and amount of payment on borrower's note or memorandum, and keep record of transactions.
- 18. Obligation of moneylender to supply information as to state of loan and copies of documents relating thereto.
- 19. Limitation of time for proceedings in respect of money lent by moneylenders.
- 20. Restrictions on moneylending advertisements.
- 21. Notice and information to be given on assignment of moneylenders' debts.
- 22. Application of Ordinance as respects assignees.
- 23. Re-opening of moneylending transactions.
- 24. Inducing borrowing by false statements.
- 25. Protection of moneylenders against frivolous and vexatious actions.
- 26. Audit of moneylenders' books.
- 27. Recovery of penalties.
- 28. Substitution of section 29 of Cap. 298.
- 29. Repeal Cap. 335.
- 30. Commencement.

FIRST SCHEDULE.

SECOND SCHEDULE.

An Ordinance to consolidate and amend the law relating to Moneylenders.

[25th May, 1957]

Enacted by the Legislature of British Guiana:—

A.D. 1957.

Interpreta-

- 1. This Ordinance may be cited as the Moneylenders Ordin- $_{\mathtt{Short}}$ title ance, 1957.
 - 2. In this Ordinance Inter "authorised name" and "authorised address" mean tion.

"authorised name" and "authorised address" mean respectively the name under which and the address at which a moneylender is authorised under this Ordinance to carry on business as a moneylender;

"business name" means the name or style under which a business is carried on, whether in partnership or other-

wise;

"company" means any body corporate being a moneylender:

"district commissioner" means the Commissioner appointed in charge of a district declared and established under the District Government Ordinance and includes Cap. 56. the assistant district commissioner:

"firm" means an unincorporate body of two or more individuals, or one or more individuals and one or more corporations, or two or more corporations, who have entered into partnership with one another with a view to carrying on business for profit;

"moneylender" includes every person whose business is that of moneylending, or who advertises or announces himself or holds himself out in any way as carrying on

that business; but does not include —

(a) any pawnbroker in respect of business carried on by him in accordance with the provisions of the Pawnbroking Ordinance; or

(b) any registered society within the meaning of the Friendly Societies Ordinance; or

(c) any body corporate, incorporated or empowered by a special Ordinance to lend money in accordance with that special Ordinance; or

(d) any person in good faith carrying on the business of banking, or insurance, or in good faith, carrying on any business not having for its primary object the lending of money, in the course of which and for the purposes whereof he lends money; or

(e) any person or body corporate exempted from the provisions of this Ordinance by order of the Governor in Council published in the Gazette; "principal" means in relation to a loan the amount actually

lent to the borrower.

Licences to be taken out by moneylenders.

Cap. 336.

Cap. 34.

3. (1) Every moneylender, whether carrying on business alone or as a partner in a firm, shall take out annually in respect of every address at which he carries on his business as such, a licence (in this Ordinance referred to as "a moneylender's licence") which shall expire on the 31st December in every year, and, subject as hereinafter provided, there shall be charged on every moneylender's licence such duty as may be payable under the provisions of the Tax Ordinance for the time being in force:

Cap. 298.

Provided that where moneylenders' licences are taken out by two or more moneylenders in respect of any address or addresses at which they carry on their business as partners in a firm, the district commissioner shall remit, or if the duty has been paid, repay, to the firm a sum equal to the aggregate of the duties charged on such number of licences taken out as exceeds the number of the addresses in respect of which they are taken out.

- (2) A moneylender's licence shall be taken out by a moneylender in his true name, and shall be void if it be taken out in any other name, and every moneylender's licence shall also show the moneylender's authorised name and authorised address.
 - (3) If any person
 - (a) takes out a moneylender's licence in any other than his true name, or
 - (b) carries on business as a moneylender without having in force a valid moneylender's licence

authorising him so to do, or being licensed as a moneylender, carries on business as such in any name other than his authorised name, or at any other place than his authorised address or addresses, or

(c) enters into any agreement in the course of his business as a moneylender with respect to the advance or repayment of money, or takes security for money, in the course of his business as a moneylender, otherwise than in his authorised name,

he shall be guilty of an offence and shall be liable, on summary conviction thereof, to a penalty not exceeding five hundred dollars:

Provided that, on a second or subsequent conviction of any person (other than a company) for an offence under this subsection, the court may, in lieu of or in addition to ordering the offender to pay the penalty aforesaid, order him to be imprisoned for a term not exceeding three months, and an offender being a company shall, on a second or subsequent conviction, be liable to a penalty not exceeding one thousand dollars.

> (4) The provisions of subsection (1) of this section shall not until the 1st January, 1958, apply to any moneylender who, at the time of the coming into force of this Ordinance, is registered as a moneylender under the provisions of the Moneylenders Ordinance and who has taken out a licence under the provisions of section 29 of the Tax Ordinance for the period of twelve Cap. 298. months or less ending on the 31st December, 1957.

4. (1) A moneylender's licence shall not be granted except Certificate to a person who holds a certificate in accordance with the pro-visions of this Ordinance authorising the grant of the licence to moneylendthat person, and a separate certificate shall be required in respect er's licence. of every separate licence.

- (2) Certificates under this section (in this Ordinance referred to as "certificates") shall be granted by the magistrate of the district in which the moneylender's business is to be carried
- Every certificate granted to a moneylender shall show his true name and the name under which, and the address or addresses at which, he is authorised by the certificate to carry on business as such, and a certificate shall not authorise a moneylender to carry on business at more than one address, or under more than one name, or under any name which includes the word "bank", or otherwise implies that he carries on banking business and no certificates shall authorise a moneylender to carry on business under any name except—
 - (a) his true name; or
 - (b) the name of a firm in which he is a partner, not being a firm required by the Business Names (Registration) Ordinance to be registered; or

Cap. 335.

- (c) a business name, whether of an individual or of a firm in which he is a partner, under which he or the firm has, at the commencement of this Ordinance, been registered for not less than three years, both as a moneylender under the Moneylenders Ordinance, and under the Business Names (Registration) Ordinance.
- (4) A certificate shall come into force on the date specified therein and shall expire on the next following thirty-first day of December.

Making of rules with respect to procedure on application for a certificate.

- 5. The Governor in Council may make rules with respect to the procedure to be followed in making applications for certificates, including the notices to be given of intention to make such an application, and certificates shall be in such form as may be prescribed by rules so made.
- Refusal to 6. (1) A certificate shall not be refused except on some one grant a cer- or more of the following grounds tificate.
 - (a) that satisfactory evidence has not been produced of the good character of the applicant, and in the case of a company of the persons responsible for the management thereof;
 - (b) that satisfactory evidence has been produced that the applicant, or any person responsible or proposed to be responsible for the management of his business as a moneylender, is not a fit and proper person to hold a certificate;
 - (c) that the applicant, or any person responsible or proposed to be responsible for the management of his business as a moneylender is by order of a court disqualified from holding a certificate;
 - (d) that the applicant is not domiciled or is not ordinarily resident in this Colony;
 - (e) that the applicant has not complied with the provisions of any rules made under section 5 of this Ordinance with respect to applications for certificates.
 - (2) Any person aggrieved by the refusal of a magistrate to grant a certificate may appeal to the Full Court in the manner provided by the Summary Jurisdiction (Appeals) Ordinance.

Cap. 17.

Licences and certificates and certificates wise than in accordance with sections 4, 5, 6 and 26 of this Ordinaccordance with sections 4, 5, 6 and 26 of this Ordinaccordance

accordance
with the
Ordinance.
Suspension
and cancel-

lation of certificates.

- 8. (1) Where any person, being the holder of a certificate, is convicted of any offence under this Ordinance, the court
 - (a) may order that the certificate held by that person, and, in the case of a partner in a firm, by any other partner in the firm, be suspended for such time as the court thinks fit or be cancelled;

- (b) may declare such person or any other person responsible for the management of the moneylending business carried on by the person convicted to be disqualified from obtaining a certificate for such period as the court may think fit;
- (c) shall cause particulars of the conviction and of any order made under this subsection to be endorsed on every certificate held by the person convicted or by any other person affected by the order, and shall cause copies of those particulars to be sent to the district commissioner.
- (2) Any person who fails to produce his certificate to the court when required for any of the purposes of this section within such time as may be specified by the court shall be guilty of an offence and shall be liable to a penalty not exceeding five dollars for each day during which he continues to make default,
- Any person aggrieved by an order made under this section may appeal to the Full Court in the manner provided Cap. 17. by the Summary Jurisdiction (Appeals) Ordinance.

9. (1) A moneylender shall not transfer his business to pre- Transfer of mises other than those specified in his licence, except with the consent of the magistrate of the district in which the address to which mises. he proposes to transfer his business is situate. Such consent shall not be given until the officer of Police in charge of such district has been notified of the proposed transfer and has had an opportunity of objecting to the same.

(2) Any person aggrieved by the refusal of a magistrate to give consent may appeal to the Full Court in the manner provided by the Summary Jurisdiction (Appeals) Ordinance.

Cap. 17

10. (1) If any person forges a certificate or tenders a certi- Forgery of ficate knowing it to be forged for the purpose of obtaining a licence certificate. for himself or for any other person, he shall be liable on summary conviction to a fine not exceeding five hundred dollars or to imprisonment for six months.

- (2) A licence granted in pursuance of a forged certificate shall be void, and if any person makes use of a forged certificate, knowing it to be forged, he shall be disqualified from obtaining at any time thereafter a moneylender's licence.
- 11. (1) Any contract for the repayment by a borrower of Form of money lent to him or to any agent on his behalf by a moneylender after the commencement of this Ordinance, findlyding any contract. after the commencement of this Ordinance, (including any contract of suretyship or guarantee) or for the payment by him of interest on money so lent, and any security given by the borrower or by any such agent as aforesaid in respect of any such contract shall be void, unless a note or memorandum in writing of the contract is made and signed personally by the borrower or agent at the time the loan is made, and unless a copy thereof is at the same time delivered to the borrower or his agent.

The note or memorandum aforesaid shall contain all the terms of the contract, and in particular shall show the date on

which the loan is made, the amount of the principal of the loan, and either the interest charged on the loan expressed in terms of a rate per centum per annum, or the rate per centum per annum represented by the interest charged as calculated in accordance First sched- with the provisions of the first schedule to this Ordinance.

Interest to be charged.

- 12. (1) The interest which may be charged on loans by a moneylender shall not exceed —
 - (a) in the case of secured loans other than loans secured by bills of sale, simple interest at the rate of twelve per centum per annum;
 - (b) in the case of loans secured by bills of sale, simple interest at the rate of eighteen per centum per annum; and
 - (c) in the case of unsecured loans, simple interest at the rate of thirty-two per centum per annum.
- (2) The interest shall constitute a comprehensive charge to include all discounts, commissions, bonuses, fines, expenses, and any amount by whatsoever name called, in excess of the principal, paid or payable to the moneylender in consideration of or otherwise in respect of a loan, but shall not include such charges, expenses and costs as are specifically allowed by this Ordinance or by the court adjudicating on the matter.
- (3) Any person who loans money at a rate of interest higher than that authorised by this section shall be liable on summary conviction to a fine not exceeding two hundred and fifty dollars in respect of each loan, and no action shall be brought by the lender or any other person (whether or not a bona fide assignee or holder for value of any instrument relating to such loan) for the recovery of any sum of money lent in contravention of the provisions of this section, and any agreement made or security given in connection therewith shall be wholly void.

(4) In this section, the expression "secured loans" includes mortgages and loans made on all forms of collateral security, and the expression "bills of sale" has the meaning assigned to it in the Bills of Sale Ordinance.

Cap. 337

Prohibition interest.

13. (1) Subject as hereinafter provided, any contract made of compound after the commencement of this Ordinance for the loan of money by a moneylender shall be illegal in so far as it provides directly or indirectly for the payment of interest in advance whether by deduction of any amount from the principal sum borrowed or otherwise or for the payment of compound interest or for the rate or amount of interest being increased by reason of any default in the payment of sums due under the contract:

> Provided that provision may be made by any such contract that if default is made in the payment upon the due date of any sum payable to the moneylender under the contract, whether in respect of principal or interest, the moneylender shall be entitled to charge simple interest on that sum from the date of the default until the sum is paid at a rate not exceeding the rate payable in

respect of the principal apart from any default, and any interest so charged shall not be reckoned for the purposes of this Ordinance as part of the interest charged in respect of the loan.

- (2) Any moneylender who contravenes the provisions of this section shall be liable, on summary conviction, to a fine not exceeding two hundred and fifty dollars.
- 14. Where by a contract for the loan of money by a money- Method of lender the interest charged on the loan is not expressed in terms interest of a rate, any amount paid or payable to the moneylender under when not the contract (other than the simple interest charged in accordance with the proviso to section 13 of this Ordinance) shall be appropriated to principal and interest in the proportion that the principal bears to the total amount of the interest, and the rate per centum represented by the interest charged as calculated in First schedaccordance with the provisions of the first schedule to this Ordinance shall be deemed to be the rate of interest charged on the loan.

expressed in

Prohibition of charge of expenses on

15. Any agreement between a moneylender and a borrower or intending borrower for the payment by the borrower or intending borrower to the moneylender of any sum on account of loans by costs, charges or expenses incidental to or relating to the negotiations for or the granting of the loan or proposed loan shall be illegal, and if any sum is paid to such moneylender by a borrower or intending borrower as for or on account of any such costs, charges or expenses that sum shall be recoverable as a debt due to the borrower or intending borrower, or in the event of the loan being completed, shall, if not so recovered, be set off against the amount actually lent, and that amount shall be deemed to be reduced accordingly:

Provided that the provisions of this section shall not apply to such charges, expenses and costs as are specifically allowed by this Ordinance or by the court adjudicating on the matter.

16. (1) No moneylender or any person on his behalf shall Employment employ any agent or canvasser for the purpose of inviting any person to borrow money or to enter into any transaction involving by moneythe borrowing of money from a moneylender, and no person shall lender proact as an agent or canvasser, or demand or receive directly or indirectly any sum or other valuable consideration by way of commission or otherwise for introducing or undertaking to introduce to a moneylender any person desiring to borrow money.

of agents or

- Any contract by the borrower to pay to an agent or canvasser of a moneylender a commission for securing a loan shall be wholly void.
- Any moneylender or any other person who contravenes the provisions of subsection (1) of this section shall be liable on summary conviction to a penalty not exceeding ninetysix dollars.
- 17. (1) Every moneylender shall give a receipt for every Moneylendpayment made to him on account of a loan or of interest thereon. Every such receipt shall be given immediately the payment is dorse date made.

and amount

of payment memorandum, and keep record of transac-

- Every moneylender shall keep as books of account, on borrow-er's note or a cash book and a ledger, the pages of which shall be as set out in Form I and Form II respectively, in the second schedule to this Ordinance
 - The entries in the said books shall be made forthwith on the making of the loan or the receipt of sums paid in respect thereof, as the case may be.

Second schedule

- Every moneylender shall, at the request of a borrower and on production by the borrower of the copy of the note or memorandum issued by the moneylender under subsection (1) of section 11 of this Ordinance to the borrower, endorse thereon the date and amount of every payment made by the borrower on account of such loan or of interest thereon and shall authenticate the endorsement by appending his signature thereto.
- (5) Any moneylender who fails to comply with any othe provisions of this section shall for each offence be liable on summary conviction, to a fine not exceeding forty-eight dollars.

Obligation of moneylender to supply information as to state of loan and copies of documents relating thereto.

18. (1) In respect of every contract for the repayment of money lent by a moneylender (whether made before or after the commencement of this Ordinance) such moneylender shall, upon demand in writing being made by the borrower at any time during the subsistence of the contract and on tender by the borrower of the sum of twenty-four cents for expenses, supply to the borrower or, if the borrower so requires to any person specified in that behalf in the demand, a statement signed by the moneylender or his agent showing -

> (a) the date on which the loan was made, the amount of the principal of the loan and the rate per centum per annum of interest charged; and

> (b) the amount of any payment already received by the moneylender in respect of the loan and the date on which it was made; and

- (c) the amount of every sum due to the moneylender, but unpaid, and the date upon which it became due, and the amount of interest accrued due and unpaid in respect of every such sum; and
- (d) the amount of every sum not yet due which remains outstanding, and the date upon which it became due.
- A moneylender shall, on demand in writing by the borrower, and on tender of a reasonable sum for expenses, supply a copy of any document relating to a loan made by him or as security therefor, to the borrower, or if the borrower so requires to any person specified in that behalf in the demand.
- If a moneylender to whom a demand has been made under this section fails without reasonable excuse to comply therewith within one month after the demand has been made, he shall not, as long as the default continues, be entitled to sue for or recover any sum due under the contract an account either of principal or interest or to assign the debt to any other person and interest shall not be chargeable in respect of the period of

the default, and if such default is made or continued after proceedings have ceased to lie in respect of the loan, the moneylender shall be liable to a fine of five dollars for every day on which the default continues.

19. No proceedings shall lie for the recovery by a money- Limitation of lender of any money lent by him after the commencement of this time for Ordinance or of any interest in respect thereof, or for the enforce- proceedings in respect of ment of any agreement made or security taken after the com- money lent mencement of this Ordinance in respect of any loan made by him, by money-unless the proceedings are commenced before the expiration of lenders. twelve months from the date on which the cause of action accrued:

Provided that

- (a) if during the period of twelve months aforesaid or at any time within any subsequent period during which proceedings may by virtue of this proviso be brought, the debtor acknowledges in writing the amount due and gives a written undertaking to the moneylender to pay that amount, proceedings for the recovery of the amount due may be brought at any time within a period of twelve months after the date of the acknowledgment and undertaking;
- (b) the time limited by the foregoing provisions of this section for the commencement of proceedings shall not begin to run in respect of any payments from time to time becoming due to a moneylender under a contract for the loan of money until a cause of action accrues in respect of the last payment becoming due under the contract;
- (c) if at the date on which the cause of action accrues or on which any such acknowledgment and undertaking as aforesaid is given by the debtor, the person entitled to take the proceedings is of unsound mind, the time limited by the foregoing provisions of this section for the commencement of proceedings shall not begin to run until that person ceases to be of unsound mind or dies, whichever first occurs; and
- (d) if at the date on which the cause of action accrues or on which any such acknowledgment and undertaking as aforesaid is given by the debtor, the debtor is out of this Colony, the time limited by the foregoing provisions of this section for the commencement of proceedings shall not begin to run until he returns to this Colony.
- (2) Without prejudice to the powers of a court under section 23 of this Ordinance, if at the time when proceedings are taken by a moneylender in respect of a default in the payment of any sum due to him under a contract for the loan of money, any further amount is outstanding under the contract but not yet due, the court may determine the contract and order the principal outstanding to be paid to the moneylender with such interest thereon, if any as the court may allow up to the date of payment.

Restrictions on moneylending advertisements.

First

schedule.

- 20. (1) No person shall knowingly send or deliver or cause to be sent or delivered to any person except in response to his written request any circular or other document advertising the name, address or telephone number of a moneylender, or containing an invitation
 - (a) to borrow money from a moneylender;
 - (b) to enter into any transaction involving the borrowing of money from a moneylender;
 - (c) to apply to any place with a view to obtaining information or advice as to borrowing any money from a moneylender.
- (2) Where any documents issued or published by or on behalf of a moneylender purports to indicate the terms of interest upon which he is willing to make loans or any particular loan, the document shall either express the interest proposed to be charged in terms of a rate per centum per annum or show the rate per centum per annum represented by the interest proposed to be charged as calculated in accordance with the provisions of the first schedule to this Ordinance.
- (3) Any person acting in contravention of any of the provisions of this section shall be guilty of an offence and shall, on summary conviction thereof, be liable to a fine not exceeding twenty-four dollars.
- (4) Where it is shown that a moneylending transaction was brought about by a contravention of any of the provisions of this section, the transaction shall, notwithstanding that the moneylender was duly licensed under this Ordinance, be wholly void unless the moneylender proves that the contravention occurred without his knowledge or consent.

Notice and information to be given on assignment of money-lenders' debts.

- 21. (1) Where any debt in respect of money lent by a money-lender, whether before or after the commencement of this Ordinance, or in respect of interest on any such debt or the benefit of any agreement made or security taken in respect of any such debt or interest is assigned to any assignee, the assignor (whether he is a moneylender by whom the money was lent or any person to whom the debt has been previously assigned) shall, before the assignment is made
 - (a) give to the assignee notice in writing that the debt, agreement or security is affected by the operation of this Ordinance; and
 - (b) supply to the assignee all information necessary to enable him to comply with the provisions of this Ordinance relating to the obligation to supply information as to the state of loans and copies of documents relating thereto;

and any person acting in contravention of any of the provisions of this section shall be liable to indemnify any other person who is prejudiced by the contravention, and shall also in respect of each offence be liable on summary conviction to a fine not exceeding five hundred dollars or to imprisonment for a period not exceeding six months.

- (2) In this section the expression "assigned" means assigned by any assignment inter vivos other than an assignment by operation of law, and the expressions "assignor" and "assignee" shall be construed accordingly
- 22. (1) Subject as hereinafter provided, the provisions of Application this Ordinance shall continue to apply as respects any debt to a of Ordinance moneylender in respect of money lent by him after the commence- as respects assignees. ment of this Ordinance or in respect of interest of money so lent or of the benefit of any agreement made or security taken in respect of any such debt or interest, notwithstanding that the debt or the benefit of the agreement of security may have been assigned to any assignee, and, except where the context otherwise requires, references in this Ordinance to a moneylender shall accordingly be construed as including any such assignee as aforesaid:

Provided that except as otherwise provided in this Ordinance—

- any agreement with, or security taken by, a moneylender in respect of money lent by him after the commencement of this Ordinance shall be valid in favour of any bona fide assignee or holder for value without notice of any defect due to the operation of this Ordinance and of any person deriving title under him; and
- any payment or transfer of money or property (ii) made bona fide by any person, whether acting in a fiduciary capacity or otherwise, on the faith of the validity of any such agreement or security, without notice of any such defect shall, in favour of that person, be as valid as it would have been if the agreement or security had been valid; and
- the provisions of this Ordinance limiting the (iii) time for proceedings in respect of money lent shall not apply to any proceedings in respect of any such agreement or security commenced by a bona fide assignee or holder for value without notice that the agreement or security was affected by the operation of this Ordinance, or by any person deriving title under him;

but in every such case the moneylender shall be liable to indemnify the borrower or any other person who is prejudiced by virtue of this section, and nothing in this proviso shall render valid an agreement or security in favour of, or apply to proceedings commenced by, an assignee or holder for value who is himself a moneylender.

- (2) Nothing in this section shall render valid for any purpose any agreement, security, or other transaction which would apart from the provisions of this Ordinance, have been void or unenforceable.
- 23. (1) Where proceedings are taken in any court by a Re-opening moneylender for the recovery of any money lent before or after of moneylending the commencement of this Ordinance, or for the enforcement of transactions. any agreement or security made or taken in respect of money lent

either before or after the commencement of this Ordinance, and there is evidence which satisfies the court that the interest charged in respect of the sum actually lent is excessive, or that the amount charged for expenses, inquiries, fines, bonus, premium, renewals, or any other charges are excessive and that, in either case, the transaction is harsh and unconscionable the court may re-open the transaction, and take an account between the moneylender and the person sued, and may, notwithstanding any statement or settlement of account or any agreement purporting to close previous dealings and create a new obligation, re-open any account already taken between them and relieve the person sued from payment of any sum in excess of the sum adjudged by the court to be fairly due in respect of such principal and interest, and for such costs and charges as the court may adjudge to be reasonable, and, if any such excess has been paid or allowed in account by the debtor, may order the creditor to repay it; and may set aside, either wholly or in part, or revise, or alter any security given or agreement made in respect of money lent by the moneylender, and if the moneylender has parted with the security may order him to indemnify the borrower or other person sued.

Proceedings by borrower against moneylender. (2) Any court in which proceedings might be taken for the recovery of money lent by a moneylender shall have power to and may, at the instance of the borrower or surety or other person liable, exercise the like powers as may be exercised under this section, where proceedings are taken for the recovery of money lent, and the court shall have power, notwithstanding any provision or agreement to the contrary, to entertain any application under this Ordinance by the borrower or surety or other person liable, notwithstanding that the time for repayment of the loan, or any instalment thereof, may not have arrived.

Insolvency.

(3) On any application relating to the admission or amount of a claim by a person who has lent money in any insolvency proceedings, the court may exercise the like powers as may be exercised under this section when proceedings are taken for the recovery of money.

Application to all moneylending transactions. (4) The foregoing provisions of this section shall apply to any transaction which, whatever its form may be, is substantially one of moneylending.

Bona fide assignee.

(5) Nothing in the foregoing provisions of this section shall affect the rights of any *bona fide* assignee or holder for value without notice.

Inducing borrowing by false statements.

24. Any person who by any false, misleading, or deceptive statement, representation or promise, or by a dishonest concealment of material facts, fraudulently induces or attempts to induce any person to borrow money or to agree to the terms on which money is or is to be borrowed, shall be liable on summary conviction, to a fine not exceeding five hundred dollars or to imprisonment for a period not exceeding six months.

25. (1) In any civil proceedings in which a borrower pleads Protection of any of the provisions of this Ordinance (whether in any plaint, lenders defence, or other pleading, or in any affidavit or application for against the purpose of obtaining leave to defend any action), if the court and vexais satisfied that such plea was not made in good faith, but was tious actions actions. made for the purpose of delaying or harassing the moneylender, the court may order such borrower to pay for the benefit of the moneylender a sum not exceeding twenty-four dollars by way of compensation and the costs incurred by the moneylender in the proceeding to such an amount as shall be determined by the court, and every such sum so ordered to be paid shall be added to the amount of the judgment recoverable by the moneylender.

- (2) In any criminal proceeding instituted against a moneylender for a breach of any provision of this Ordinance if the court is satisfied that charge was made maliciously, frivolously, or vexatiously, it may direct that a sum not exceeding twenty-four dollars by way of compensation and the costs of the accused to such an amount as shall be determined by the court shall be payable by the informant or complainant, and any amount 30 ordered to be paid shall be recoverable for the benefit of the accused in the same manner as a fine imposed by the court.
- 26. (1) Every moneylender shall each year have the books Audit of required to be kept by him under the provisions of section 17 of lenders' this Ordinance audited by an auditor who is either qualified to be books. appointed an auditor under the provisions of subsection (8) of section 109 of the Companies Ordinance, or is a person approved Cap. 328. for the purpose by a district commissioner.

- (2) The auditor shall certify whether or not the provisions of this Ordinance in respect of the aforesaid books have been complied with during the preceding period of twelve months in the case of a moneylender who has been carrying on the business of moneylending under this Ordinance during that period, or in the case of a moneylender who has been carrying on the business of moneylending under this Ordinance for a shorter period, for such shorter period, ending on the 30th September.
- (3) Notwithstanding the provisions of subsection (1) of section 4 of this Ordinance, a moneylender's licence shall not be granted except on the production of a certificate required by subsection (2) of this section:

Provided that a certificate as aforesaid shall not be required in respect of the first moneylender's licence issued to a person, or in any case where the applicant for such a licence has not carried on the business of moneylending during any part of the period of twelve months ending on the 30th September immediately preceding the date of application.

27. All penalties, fines, forfeitures, costs and expenses incur- Recovery of red under this Ordinance may be imposed, sued for, prosecuted, penalties. realised and recovered in the manner provided by the Summary Jurisdiction Ordinances.

28. The following section shall be substituted for section 29 Substitution of the Tax Ordinance:-

of section 29

"The duty for an annual moneylender's licence under the provisions of section 3 of the Moneylenders Ordinance shall be the sum of one hundred and fifty dollars."

Repeal Cap. 335. 29. The Moneylenders Ordinance is hereby repealed.

Commancement. 30. This Ordinance shall come into operation on such day as the Governor shall by Proclamation published in the Gazette appoint.

FIRST SCHEDULE

Sections 11, 14 and 20.

Calculation of Interest where the Interest charged on a Loan is not expressed in terms of a Rate.

The amount of principal outstanding at any time shall be taken to be the balance remaining after deducting from the principal the total of the portions of any payments appropriated to principal in accordance with the provisions of this Ordinance.

- 2. The several amounts taken to be outstanding by way of principal during the several periods, ending on the dates on which payments are made shall be multiplied in each case by the number of calendar months during which those amounts are taken to be respectively outstanding, and there shall be ascertained the aggregate amount of the sum so produced.
- 3. The total amount of the interest shall be divided by one-twelfth part of the aggregate amount mentioned in paragraph 2 of this schedule, and the quotient, multiplied by one hundred, shall be taken to be the rate of interest per centum per annum.
- 4. If having regard to the intervals between successive payments it is desired so to do, the calculation of interest may be made by reference to weeks instead of months, and in such a case the foregoing paragraphs shall have effect as though in paragraph to the word "weeks" was substituted for the words "calendar months", and in paragraph 3 the words "one fifty-second" were substituted for the words "one-twelfth".
- 5. Where any interval between successive payments is not a number of complete weeks or complete months, the foregoing paragraphs shall have effect as though one day were one-seventh part of a week or one-thirtieth part of a month, as the case may be.

RECEIPTS				FORM I	DULE	LE Section 17. Folio PAYMENTS			Wies	
Date 19	Name	Ledger Folio	Principal repaid	Interest received	Receipt No.	Date 19	Name	Ledger Folio	Prin- cipal loaned	Memo No.
						and the second s				

Folio.....

%	Interest	Rate of					Terms:
Cash Bo Folio	Interest Paid	Principal repaid	Date 19	Cash Book Folio	Interest Charged	Principal loaned	Date 19
	cipe and a second		and the second s				
			77				
			and a second				

FORM II